



# Anders Sørensen Vedels ligprædiken over Ingeborg Christoffersdatter Gyldenstjerne

**Taler**

Anders Sørensen Vedel  
Historiker og præst ved  
Københavns Slot

**Dato**

13. oktober 1591

**Sted**

Ribe Domkirke

**Omstændigheder**

Dette er et uddrag af prædikenen.  
Kilde: Danmarkshistorien.dk

**Det Første Stycke**

ENdog at denne salige oc Velbyrdige

Frue / Frue Ingeborg Gyldenstiern

behøffuer nu / for sin Person / icke

ret besynderligen vor Loff oc Berømmelse /

saa ville wi alligeuel Vngdomen til Beste /

oc andre til it gaat Eksempel / faaregiffue

noget: Først om hendis Byrd / Slect oc

Herkomst: saa om hendis gudelig Omgengelse:

Oc siden om hendis Christelig Affgang /

der hun er skildtis fra denne Verden /

oc hensoffuet vdi HErren.

HVad som hendis Byrd oc Affkom [I. Salig Frue Ingeborg Gyldenstierns Byrd

oc herkomst]

er anrørendis / er salig oc Velbyrdig Frue

Ingeborg Gyldenstiern fød paa sin

Fæderne Gaard / Iffuersnes i Fyn / den 1.

Dag May / Aar effter Jesu Christi Guds

Søns Byrd 1546.

HEndis Fader vaar Erlig oc Velbyrdig

Mand / salig Christoffer Gyldenstiern

aff Iffuersnes: Oc hendis Moder vaar

Erlig oc Velbyrdig Fru Anna Parssberg /

som nu begge vdi vor tid ere / lige som de

leffuede Christeligen oc vel / oc saa faare

vdi HERren.

HEndis Farfader vaar Erlig oc Velbyrdig

Mand Her Hinrick Gyldenstiern

Ridder / til Iffuersnes / fordom Kongl.

Maits Leensmand paa Tørning oc Bygholm.

HEndis Farmoder vaar Erlig oc Velbyrdig

Frue Karine Bilde / Her Bendt

Bildes Daatter aff Eggede

HEndis Farfaders Fader vaar Erlig

oc Velbyrdig Mand oc Ridder / Her Knud

Hinrickssøn Gyldenstiern til Restrup / som

vaar ocsaa en tidlang Kongl. Maits Leensmand

paa Bygholm Slot.

HEndis Farfaders Moder vaar Erlig

oc Velbyrdig Frue Hilleborg Skenckel /

Her Bernt Skenckels Daatter aff Iffuersnes.

HEndis Farmoders Fader vaar Erlig

oc Velbyrdig Her Bendt Bilde Ridder

aff Eggede i Seeland.

HEndis Farmoders Moder vaar Erlig

oc Velbyrdig Frue Ermgaard Fridle /

Her Eggert Fridles Ridders Daatter.

MEen huad som hendis Møderne

Slect er anrørendis / da vaar hendis

Morfader Erlig oc Velbyrdig Mand /

Her Jønne Parssberg Ridder / til Harested.

HEndis Mormoder vaar Erlig oc

Velbyrdig Frue Ingeborg Podbusk / Her

Predbiørn Podbuskis Daatter til

Vossborg.

Oc er salig Frue Ingeborg Gyldenstiern

opneffnd effter hende.

HEndis Morfaders Fader vaar Erlig

oc Velbyrdig Mand oc Ridder / Her

Verner Parssberg til Harrested: Oc hand

haffde til Ecte en Bannere / som vaar salig

Frue Ingeborgs Morfaders Moder.

HEndis Mormoders Fader vaar Erlig

oc Velbyrdig Mand oc Ridder / Her

Predbiørn Podbusk til Vossborg / her i

Jutland.

HEndis Mormoders Moder vaar

Erlig oc Velbyrdig Frue Viuicke / Her

Erick Ottessøns Ridders Daatter aff

Biørnholm.

Aff saadane drabelig Slect / baade paa  
Fæderne saa vel som paa Møderne / haffuer  
salig Frue Ingeborg Gyldenstiern sin  
Herkomst: Som ere met de beste oc fornemiste  
aff Danske Adel her vdi Danmarckis  
Rige. Huilcke met deris mangfoldig  
Affkom oc Blodsforuandte haffue ladet  
sig bruge inden oc vden Lands / saa vel i  
Feide som Freds tid / for deris Fæderne  
Land / met stor Loff oc berømmelig Efftersaffn.  
Huor om wi kunde vel ocsaa videre  
tale / der som wi icke nøddis til / at lade  
det fare paa denne tid / for Lelighedens  
Kaarthed.  
DEtte som nu saaledis er faaregiffuen  
oc opregnet / findes nu videre antegnet vdi  
vaar Danske Adels Slecte Bøger / som i  
sin tid kunde vel komme til Liufet / oc metdeelis  
den gemene Mand.

OC paa det at ingen skal forarge sig  
paa saadane Slecte Register / som nu her  
oc ellers almindeligen vdi saadane merckelige  
Velbyrdige Personers Begraffuelse  
opregnes / som vel findes / at mange plumpe  
Folck aff Wforstand støde sig her paa: da  
er her til victige Orsag / som wi oc nogen  
tid forleden paa en anden sted haffue giffuet  
tilkiende.

THi først sættis saadant vnge Adels  
Personer til Efftersyn / at ligeruiss som de  
høre tales om de Affgangene deris Dyd  
oc Mandommelige Gierninger / saa tencke  
oc tracte de ocsaa effter huorledis de kunde  
opnaa deris Forfædris Maal. Thi det er  
icke nocksom at være fød aff en stor Byrd  
oc ypperlig Herkomst / men hører ocsaa  
der til / at mand selff skal beuise sin Ædelhed  
vdi ædle oc prisselige Gierninger / ellers

maa de høre dette Ulyksis Verss met

rette:

*Nam quæ non fecimus ipsi*

*Vix ea nostra voco. [et]c.*<sup>1</sup>

SAa sees ocsaa Guds Godheds [2. Guds Godheds oc Rætferdigheds Exempler.]

oc Rætferdigheds Exempler vdi saadane

Slecter: I det at hand aff sin Mildhed

ophøyer vndertiden ringe Personer / oc

siuende Led / etc. Oc der tuert imod vdi

sin rætferdige Vræde vdsletter oc til intet

giører store Slecter / for Syndsens

skyld.

FOr det tredje lader Gud ocsaa her vdi [3. Guds vise forsyn.]

betee sin guddommelige Forsyn mod Mennisken /

at hand saa vnderlige ved Suogerskaff

oc Maueskaff forbinder dennem /

at de kunde haffue indbyrdis Raad / Trøst

oc Bistand aff huer andre. Thi som mand

pleier almindeligen at sige: Da suige de

forne førend de baarne / naar det gielder i

Nød oc Trang for aluore.

SAa er det ocsaa hæderliget oc berømmeligt / [4. Loffligt at være fad aff noget  
gaat.]

i alle erlige Menigheder / at være

fød aff en god Affkom. Thi mand holder

sig helst til saadane / fordi mand meener oc

formercker ocsaa i Sandhed offte / at en

huer arter sig gerne effter det hand er kommen

aff.

MEn den høyeste oc største Slect oc [5. Den høyeste Byrd at regne sig i  
Broderskab mere Christo.]

Byrds Berømmelse er / at mand kand regne

sig i Broderskab met vor HErre Jesu

Christo / oc være Guds Børn oc Arffuinge

til det euige Liff. Huilcket staar alene der

vdi / at wi tro paa Christum / som Johannes

vidner Cap. 1. sigendis: Saa mange

som hannom anammede / dem gaff hand

mact at bliffue Guds Børn / de som tro



paa hans Naffn / etc.

DEnne er den Byrd oc rette Herre

Stamme / som aldrig forgaar. De andre

Slecter her i Verden de forgaa / den ene

effter den anden / som Salomon siger.

Salig er den / som kand met Sandhed regnes

for JEsu CHristi Broder oc Guds

Barn: Oc det vaar den bedre / aldrig

at være fød paa Jorden / som det icke kand

giøre.

DEtte lade wi nu saa bliffue her ved

sagd / om denne salige Frues Byrd oc Herkomst:

Oc ville nu tale noget om hendis

Leffnets Historie / huorledis hun haffuer [II. Salig Frue Ingeborg Gyldenstierns  
Leffnets Historie.]

skicket sig / først mod Gud / ocsaa mod sine

Forældre / oc dernæst sin kiere Hosbond oc

deilige Børn / oc gantske Huss Tiunde / oc

der til met mod huert erligt Menniske /

som hun haffde at omgaaes met vdi sin

Liffs tid.

MOd den alsommectigste Gud i Himmelen / [Salig Frue Ingeborg  
Gyldenstierns Gudfryctighed.]

haffuer hun forholdet sig vdi sand

Guds Fryct oc hans hellige Naffns Paakaldelse.

Huor vdi hun er flitteligen aff

første Barndom opdragen oc tiluand aff

sine kiere Forældre / som baade met Christelig

Exempel oc aluorlig Formaning i denne

Maade troligen der til holt / baade hende

oc andre hendis Sydskinde / met stor flid.

HVN haffde Guds Ord saare kiert / oc

holt det for sin høyeste Skat oc Ligendefæ /

som oss det bør io alle at giøre / saa mange

som Saligheden oc det euige Liff adtraa.

Derfaare læste hun baade selff gerne Guds

Ord / oc hørde andre tale oc predicke der om.

Huor om den menige Mand vdi Ribe giffuer

hende it gaat Vidnisbyrd / besynderlig

som hun det oc self loed betee met sin idelig

Kirckegang / at naar hun vaar hiemme

hoss oss paa Riberhuss / haffuer mand icke

tit saffnet hende fra Kircken oc Guds Tieniste.

Men hun met sin kiere Hosbond oc

vnge deilige Børn / haffuer ladet sig finde

betimelig tid vdi Kircken / oc icke hastet der

fra / førend de haffue tagen den siste Velsignelse

met sig / oc saa effter at Tienisten

haffuer været end / fuldes til lige fra Kircken

met huer andre.

MAnd haffuer oc seet dennem offte

gaa tilsammen til Guds Bord / oc met all

Hiertens Ydmyghed oc tllbørlig Reuerentz /

at anamme til sig vor HErris Jesu

Christi Legemes oc Blods Sacrament.

SAa haffuer hun ocsaa beuist sin

Guds Fryct oc Christelig Tro met Kierligheds

Gierninger / besynderligen met

Almisse mod hine arme / sorgfulde oc  
siuge Mennsker. Om Vinteren mod  
Jule Fest / saa vel som andre høytidelige  
Dage / haffuer hun begeret at vide /  
huilcke de fornemste Hussarme haffue  
værit / oc dennem haffuer hun siden betenckt  
met Almisse / effter som huer deris  
Nød oc Trang vaar til. Nu Juul nest  
tilkommendis it Aar / der Erlig oc Velbyrdi  
gvnge salig Christofer Friis / vaar  
gaaet ned til Skolen / at høre Skolebørns  
Øffuelser / vaar hun Orsage til / at hans  
kiere Fader antuordede hannem ti enckende  
Daler / som hand antuordede Skolemesteren /  
at vddeelis til arme oc nøgen Skolebørn.  
Thi denne salige vnge Juncker / der  
hand haffde seet om Formiddagen mange  
smaa Børn / som haffde icke meget til Klæder /  
oc vaare ilde rystede / imod den skarpe oc

streng Skolebørns Fiende / Frost oc Kuld /  
gick der hannem til Hiertet / oc derfaare  
fortalde sine Forældre deris Elendighed /  
som denne salige vnge Juncker vaar ellers  
vdi sin Natur fromhiertig oc yncksom / der  
til met skarpsindig oc offuer maade Nemsom /  
ydermere end Alder oc Aar tilsagde.  
HVorfaare hans kiere Forældre haffue  
ladet sig saadane hans tale vel befalde  
oc betenckt visse fattige Skolebørn / som nu  
sagd er. Oc er dette icke aleniste Forældrene /  
men ocsaa denne vnge salige Juncker en  
lofflig Efftersaffn. Oc ieg holder saare / at  
Gud vaar derfaare kier at hannem / oc tog  
hannem bort saa gaat som vdi sine Barndoms  
Aar / at hand er hensoffuet sactmodeligen  
vdi HErren / strax der effter den niende [S. Christofer Friisis Affgang.]  
Dag Martij / vdi dette samme Aar. At  
om hannem maa siges / det som staar vdi

Visheds Bogs 4. Capitel: Der som den  
Rætferdige end dør for tilige / saa er hand  
dog i Rolighed. Thi hand behager Gud  
vel / oc er hannem kier. Oc hand bort tages  
aff dette Liff iblant Syndere / oc bliffuer  
henryct / at ondscaff skal icke foruende hans  
Forstand / oc ey falsk Lærdom besuige hans  
Siel. Thi at onde Exempel forføre oc forderffue  
det gode / oc den tilskyndende Lyst  
foruende wskyldige Hierter. Hand er  
snart bleffuen fuldkommen / oc haffuer opfyldt  
mange Aar. Thi hans Siel behager  
Gud / derfaare haftede hand met hannem  
aff det onde Liff. etc.

Llgeruiss som Erlig oc Velbyrdig / salig [2. S. Frue Ingeb. Gylden. Lydighed  
mod sine forældre.]

Frue Ingeborg beuiste sig mod Gud Almectigste  
sin himmelske Fader / vdi tilbørlig  
Gudfryctighed / saa beuiste hun sig vdi  
retsindig lydighed mod sine kiere Forældre /

effter Guds hellige Bud oc Befalning.

Huorfaare hun haffuer icke aleniste vøren

Gud teckelig / men ocsaa forhuerffuet sig en

synderlig Gunst hoss sine kiere Forældre /

saa de maatte vel lide hende / oc vndte hende

alt gaat: Besynderlig hendes kiere Moder /

Erlig oc Velbyrdig salig Frue Anna Parsberg /

som haffde en synderlig Omhu

oc gaat Hiertelag til hende / at hun kunde

neppeligen affsee hende / som wi pleie at sige.

Saa at ligeruiss som de fuldes at met

Sind oc Hierte i denne Verden / saa ere de

paa en kaart tid ocsaa fuld hin anden aff

denne Verden / paa en tid om Aaret / saa at

dennem skilde ickun fire Dage imellem paa

Aars iamling. Thi salig Frue Anna døde

Anno Domini 1588. den 3. Dag Septembris / etc.

FRemdelis huad som salig Frue Ingeborgs [S. Frue Ingeb. Gyldenstierns kierlig Omgengelse mod sin Hosbond.]

Omgengelse belanger / vdi it oc  
tiue Aar / at hun haffuer leffuet met sin  
kiere Hosbond / denne fromme / Erlige oc  
Velbyrdige Mand Albret Friis / er det  
huert Menniske vitterligt / som haffuer noget  
omgaaets met dennem / at de leffuede  
tilsammen vdi alsomstørst Kierlighed oc  
Ensindighed. Oc der som intet andet Tegn  
vaar her til / vidner nocksom / oc maa vel  
skee for meget / denne gode Mands store  
Sorg oc Hiertens Banghed / effter denne  
hendis dødelige Affgang. Gud Almectigste  
trøste hannem met sine kiere Moderløse  
Børn / met en krafftig oc god Husualelse i  
deris Hierter. Skilssmyss er haard / pleier  
mand at sige / ia mest vdi saadane bedrøffuelige  
Fald / som her er for Haanden / som  
de best vide der saadant haffue forsøgt.  
GVd giffue huer Danequinde sin



Naade / saa at beuise sig vdi sand wforfalsket

Kierlighed oc varafftig Lydighed mod

sin Hosbond / som denne salige Frue gaff

nocksom Exempel oc Efftersyn / for alle erlige

Danequinder. Da skulde det gaa meget

bedre til / end det nu gjør paa mange

Stæder. Thi der bygger oc boer io Gud

met sin Velsignelse / der som Ectefolck leffue

vdi god Endrectighed: Oc tuert imod /

der som Mand oc Quinde drage icke met

en Line / men hun vil fra Byen / naar hand

vil til Byen / som det Danske Orosprog

liuder / oc icke kiender Manden for sit Hoffuit /

som Apostelen befaler / der boer oc bygger

Wsamdirectigheds Aand / oc følger

Wlycke effter paa det siste.

Vdi dette salige Frue Ingeborgs Ecteskaff / [4. S. Frue Ingeb. Gyldenstierns flid /  
at optucte sine Børn]

haffuer Gud iblant andre sine gode

Gaffuer / velsignet hende met tretan deilige

Børn / iblant huilcke leffue endnu / som  
ere her til Stæde / siu smucke vnge oc vel optuctede  
Jomfruer. Om huilcke allesammen  
er it meget gaat Haab / om de ellers  
bliffue ved deris kiere fromme salige Moders  
Lærdom / oc følge hendis fodspor. Thi  
hun met all flid lagde vind paa / at de kunde  
retsindelligen optuctes / i Guds fryct / oc alle  
dydelige oc Dueligheds Øffuelser. At lige  
som hun vaar selff tilholden aff vngdomen /  
saa forgette hun icke helder selff at holde sine  
Børn vnder Affue gode Idret: Huor  
til hun gaff dennem ocsaa selff it gaat daglig  
Efftersyn. Thi det er ickun / at opbygge  
met den ene / oc nedbryde met den anden  
Haand / at met Munden formane Vngdomen /  
oc intet gaat lade dem see vdi Leffnet / at effterfølge.  
DEt samme / som salig Frue Ingeborg  
Gyldenstiern beuiste mod sine Børn vdi

forne maade / det loed hun ocsaa betee mod  
sine Tiunde / at hun icke maatte lide / at  
de omgickes met nogen Lætferdighed / men  
holt dem til Tuct oc Arbeid / oc der hoss søgte  
deris Gaffn Beste / naar Orsagen sig  
begaff. Saa at hun haffuer førdret mange  
aff sine Tienist Folck / at de ere bleffne  
vel forseet / oc kommen til skamløss Nering  
oc Biering.

Hvilcket vaar faare vel betenckt aff [5. S. Frue Ingeb. Gyldenstierns fromhed  
mod sine Tiunde]

hende / oc bør ocsaa at betenckes aff andre i  
lige maader. Thi mand skal icke haffue  
Tiunde oc Tienist Folck vdi sit Brød / som  
wmælinde Bæst / at opslæbe dennem / oc  
i ingen maade at ramne deris Tarff oc Beste.

Vel maa mand sette dem til Gierning  
oc Straffe dem for deris Wlempe / naar  
den findes / men mand skal ocsaa haffue

Tancke paa / at forfremme dem / oc skilie  
sig vel aff met dennem / effter som Leligheden  
sig best begiffue kand / oc S. Poffuel  
til de Epheser Cap. 6. oss der til formaner /  
sigendis: Oc i Herrer gjører det  
samme mod eders Tienere / oc lader eders  
Trusel: Oc vider / at deris HERre er ocHimmelen /  
oc der er hoss hannem ingen  
Persons Anseelse.

HVad som videre / denne fromme oc [6. S. Frue Ingeborg Gyldenstierns  
Omgengelse met gaat folck]

salige Frues / Frue Ingeborg Gyldenstierns

Omgengelse met huert erligt Menniske /

som hun haffde at handle oc vandle

met / er anrørendis / er det vitterligt / at hun

som en goder oc forstandiger Frue / holt sig

Christeligen oc vel mod alle. Thi hun vaar

ingen mand for god. Hoffmodighed vaar

langt fra hende. Aluorlighed foer hun met /

oc maatte icke lide Lætferdighed / eller dem

som haffde Bagtalendis oc Squalders  
Tunger / at fare met. Huad som hun loffuede /  
det vaar ickun Ja oc Ney. Oc det er en  
saare lofflig' Ting vdi ypperlige Personer /  
at fattigt Folck maa tryggeligen forlade sig  
paa dennem / at de icke loffue oc suere dem  
it / naar de høre paa / oc siden paa deris  
Bag / vide dem intet Vilie / oc komme icke  
ihu / det som de loffue oc tilsige gaat Folck /  
met Haand oc Mund. Hun loed en huer  
bliffue for sig / oc varede paa sit eget. Hun  
ryctede icke for meget om sin Naaboes Bedriff /  
men tog vel vare paa det / som hende  
kom selff ved. Oc det varede hun paa / som  
en tro Hussholderske oc en retsindig Hussraadig  
Quinde. Oc vaar vel at ynske /  
at en huer erlig Mand haffde saadane en  
tryg oc fast Stalbroder / som den hellige  
Apostel Paulus omtaler til Titum vdi det

andet Capitel / sigendis: Vnge Quinder  
skulle være tuctige / elske deris Mend oc deris  
Børn / oc være Høffuiske / Kyske / Hussraadige /  
etc.

MEt saadane Hussraadige Quinde  
Personer ophygges Huset / som Salomon  
siger vdi sin Ordsprogs Bogs Cap.

14. Ved vise Quinder bygges Huset / men  
en Daarlig / bryder det sønder ved sin Gierning.

Derfaare ligner Daudid vdi den 128.

Psalme / duelig Quinde / ved it fructsommeligt

Vintræ / som spræder sig trint omkring

sin Hosbondes Huss. Salig er den

Mand / som frycter HERren: thi see / saa

bliffuer hand velsignet aff HERren. etc.

SAadant siges denne Erlige oc Velbyrdige

Frue / salig Frue Ingeborg / til en

lofflig Amindelse / at hun haffuer fryctet

Gud i Himmelen / været sine kiere Forældre

lydig / elskt oc æret sin kiere Hosbond / vel  
optuctet sine vnge effterladte Børn / holdet  
sig vel mod sine Tiunde / ia mod huert  
Christet Menniske / som hun haffde at omgaaes  
met / saa ingen met rette kand sige  
hende andet effter / end det som Christeligt  
oc erligt er.

DEtte maa oc skal en huer aff oss ynske  
aff Gud Almectigste / oc tracte der effter  
met gantske flid vdi sin Velmagt. Thi det  
gamle Ordsprog er io sandt / det som siges /  
at mand haffuer icke andet / end it Ord / effter  
sig. Det er / naar wi ere døde / da bliffuer  
vel all Verden tilbage effter oss / alene at vore  
Kyndinge vide at sige aff oss: Til det beste /  
om wi haffue skicket oss ilde. Thi Ryctet  
følger Manden til Herbere. Lycksalig er  
den / som it gaat følger. Thi Salomon siger  
vdi sin Predickeris Bogs 7. Capitel: It

gaat Rycte er bedre end god Salue. Det  
er / ligeruiss som en dyrebaar Salue oc Olie /  
haffuer denne Natur met sig / at hendis  
Velluchtenhed spreder sig videligen vd / oc  
vederqueger dem / som den kommer til / at de  
rose oc prise den: Saa er det lige saa met  
it gaat Rycte / oc met den / som det kommer  
fra. etc.

HEr indtil haffue wi hørd de første  
tuende Stycker / som bleffue faaregiffne  
om salige Frue Ingeborgs Affkomst oc  
hendis Leffnets Omgengelse: Nu følger [III. S. Frue Ingeb. Gyldenstierns  
Christelige Endeligt.]  
det tredie om hendis Christelige Affgang  
oc Henferd fra denne Verden / hiem til det  
euige Liff oc Salighed.

1. Det som vi ikke har gjort, kan vi ikke sige er vores.&nbsp;

**Kilde**

Vedel, Anders Sørensen: Om menneskelige Livs Korthed etc. Prædiken ved Ingeborg Gyldenstiernes begravelse, Ribben: Brun, Hans (1592)



**Kildetype**

Digitalt manuskript

**Tags**

Begravelsestale, Ligprædiken, Mindetale, Prædiken, Prædikener fra 1500-tallet

**URI**

<https://www.dansketaler.dk/tale/anders-sorensen-vedels-ligpraediken-over-ingeborg-christoffersdatter-gyldenstjerne>